

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 334/2002 НА СЪВЕТА

от 18 февруари 2002 година

за изменение на Регламент (ЕО) № 1683/95 относно определяне на единен формат за визи

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 62, параграф 2, буква б) (iii) от него,

като взе предвид предложението на Комисията¹,

като взе предвид становището на Европейския парламент²,

като има предвид че:

- (1) С Регламент (ЕО) № 1683/95 на Съвета³ е приет единен формат за визи.
- (2) Мярка № 38 от Виенския план за действие, приет от Съвета на правосъдието и вътрешните работи на 3 декември 1998 г. изисква обръщане внимание на новите технически разработки с оглед обезпечаване, когато е уместно, на по-голяма сигурност във връзка с единия формат за визи.
- (3) Заключение № 22 от срещата на Европейския съвет в Тампере на 15 и 16 октомври 1999 г. посочва, че активната обща визова политика и тази в областта на неистинските документи, следва да получат по-нататъшно развитие.
- (4) Установяването на единен формат за визи е основен елемент на съгласуването на визовата политика.
- (5) Необходимо е приемане на разпоредби за създаване на общи стандарти, свързани с прилагане на единен формат за визи и по-специално общи правила относно техническите методи и стандарти, използвани при попълването на тези формуляри.
- (6) Изискването за снимка, която е направена в съответствие със стандартите за повишена сигурност е първата стъпка към използване на елементи, които предоставят по-надеждна връзка между притежателя и единия формат за визи, като важен принос към обезпечаване на неговата защита и срещу използването му с измамна цел. Следва да се вземат предвид спецификациите, които са определени в документ 9303 на ИКАО (Международна организация на гражданска авиация) относно машинното четене на визите.

⁽¹⁾ ОВ С 180 Е, 26.6.2001г., стр. 310.

⁽²⁾ Становище, дадено на 12 декември 2001 г. (все още непубликувано в *Официален вестник*).

⁽³⁾ ОВ L 164 14.7.1995 стр. 1.

- (7) Общите стандарти, които са свързани с прилагането на единия формат за визи са от основно значение за спазване на повишените технически стандарти и за улесняване разкриването на преправени или неистински визови стикери.
- (8) Правомощието за приемане на такива общи стандарти следва да се предостави на Комитета, който е създаден с член 6 от Регламент (ЕО) № 1683/95, който трябва да бъде съобразен с Решение 1999/468/ЕО на Съвета от 28 юни 1999 г. относно установяване на процедурите за упражняване на изпълнителните правомощия, предоставени на Комисията⁴.
- (9) Следователно Регламент (ЕО) № 1683/95 трябва да бъде изменен.
- (10) Предвидените в настоящия регламент мерки за повишаване сигурността на единия формат за визи не засягат съществуващите правила относно признаване валидността на пътните документи.
- (11) Условието, които са свързани с влизането на територията на държава-членка или с издаването на виза не засягат съществуващите правила относно признаване валидността на пътните документи.
- (12) По отношение на до Република Исландия и Кралство Норвегия, настоящото решение представлява доразвиване на разпоредбите на достиженията на правото на ЕО от Шенген, които попадат в обхвата на член 1, буква Б от Решение 1999/437/ЕО на Съвета от 17 май 1999 г. относно определени условия по прилагането на Споразумението между Европейския съюз и Република Исландия и Кралство Норвегия за асоцииране на тези две държави при изпълнението, прилагането и развитието на достиженията на правото на ЕО от Шенген⁵.
- (13) Съгласно член 3 от Протокола за позицията на Обединеното кралство и Ирландия, приложен към Договора за Европейски съюз и Договора за създаване на Европейската общност, Обединеното кралство заявява, с писмо от 4 декември 2001, желанието си да участва в приемането и прилагането на настоящия регламент.
- (14) Съгласно членове 1 и 2 от Протокола за позицията на Обединеното кралство и Ирландия, приложен към Договора за Европейски съюз и Договора за създаване на Европейската общност, Ирландия не участва в приемането на настоящия регламент. В резултат на това и в съответствие с член 4 от този протокол, разпоредбите на настоящия регламент не се прилагат по отношение на Ирландия,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

⁽⁴⁾ ОВ L 184 17.7.1999 г. стр. 23.

⁽⁵⁾ ОВ L 176 10.7.1999 г. стр. 31.

Член 1

Регламент (ЕО) № 1683/95 се изменя, както следва:

1. Член 2 се изменя, както следва:

„Член 2

1. По-подробни технически спецификации относно единия формат за визи, свързани със следното ще се установяват в съответствие с посочената в член 6, параграф 2 процедура:

а) допълнителни елементи и изисквания за сигурност, включително по-високи стандарти срещу преправянето, подправянето и фалшификацията;

б) използване на технически стандарти и методи при попълването на формуляра за виза.

2. Цветовете на визовите стикери могат да се променят съгласно посочената в член 6, параграф 2 процедура.”

2. Член 6 се изменя, както следва:

„Член 6

1. Комисията се подпомага от комитет.

2. При препращане към тази алинея се прилагат членове 5 и 7 от Решение 1999/468/ЕО*.

Посоченият в член 5, параграф 6 от Решение 1999/468/ЕО период се определя на два месеца.

3. Комитетът приема свой Процедурен правилник.

(*) ОВ L 184, 17.7.1999 г., стр. 23.”

3. Към член 8 се добавя следната точка:

„Изискването за снимка съгласно точка 2а от приложението се изпълнява до пет години след приемане на техническите мерки, които са необходими за въвеждане на мярката по член 2.”

4. В приложението се добавят следните точка:

„2а. Включване на снимка, която е направена в съответствие с повишените стандарти за сигурност.”

Член 2

Първото изречение на приложение 8 от окончателния текст на Общите консулски инструкции и приложение 6 от окончателния текст на Общия наръчник, които се придържат Решение на Изпълнителния комитет от Шенген от 28 април 1999 г.¹ се изменят, както следва:

„ Техническите характеристики и тези, които са свързани със сигурността на приетия формат на визов стикер се съдържат или приемат на основание Регламент (ЕО) № 1683/95 на Съвета от 29 май 1995 г., с който е приет единен формат за визи(*), последно изменен с Регламент (ЕО) № 334/2002(**).

(*) ОВ L 164, 14.7.1995 г., стр. 1.

(**) ОВ L 531 23.2.2002 г., стр. 7.”

Член 3

Настоящият регламент не засяга правомощията на държавите-членки, които са свързани с признаване на страни, териториални образования, паспорти, документи за самоличност и пътни документи, издадени от техни органи.

Член 4

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден от датата на публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Съгласно Договора за създаване на Европейската общност настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 18 февруари 2002 година.

За Съвета:
Председател
J. PIQUE I CAMPS

(¹) ОВ L 239 22.9.2000 г., стр. 317.